



ハルモニに会いに来てください

あれから10年

ハルモニの活躍を記憶に残す

かわさきのハルモニの
作文と絵と写真の展示会



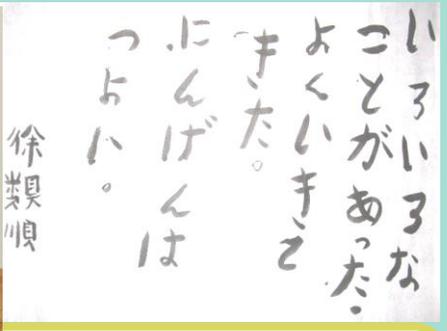
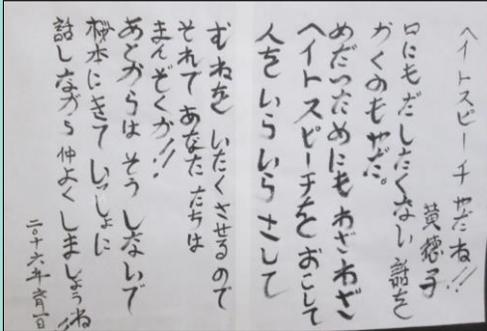
写真：今井明・大八木宏武

7月8日(火) ▶ 13日(日) 9:00 ~ 17:00

東海道かわさき宿交流館 3階・4階廊下 無料

差別と戦争の時代を生きた川崎南部地域に暮らす在日コリアン一世のハルモニ(おばあちゃん)たちが、「平和が一番」と声を上げ、桜本のまちで、800mの手づくりデモに取り組んで10年。それをきっかけに、ヘイトスピーチデモがまちに押し寄せる中、人と人をつなげ、差別のない人権尊重のまちづくりの先頭に立

って歩み続けました。ハルモニたちの語る言葉には力があり、書く言葉、描く絵には魅力があふれ、多くの市民の共感を広げてきました。この展示会を通じて、共生のまち・川崎桜本の地で、この10年のハルモニたちの輝かしい足跡をみなさんと記憶に留めたいと思います。



<期間内の主な開催イベント>

一準備の都合で人数を把握させていただくため、それぞれお申込みください。一

世代と民族をつなぐ語り

8日(火)~11日(金)
14時~15時

植民地支配の証言ができる在日一世は少なくなりました。在日2世、3世や、共同学習者の中にある個性豊かな在日一世の記憶を語り、次世代につなぎます。

花はんめ ビデオ上映会

13(日)10時~

20年前に公開された桜本のハルモニの日常を追った金聖雄監督のドキュメンタリー映画「花はんめ」を上映します。
他にも、ハルモニの関連映像を上映します。

ハルモニとの交流会

12(土)14時~

4階集会室 飲み物代500円

桜本に集う在日高齢者のみなさんとともに、交流会を行います。
・10年のハルモニの軌跡を振り返る
・いっしょに歌い、民謡を覚えよう



今井明 写真展

「川崎のハルモニ」

4階 廊下

- ・ヘイトスピーチはやめて下さい
- ・「想い」をカルタに
- ・音楽劇に取り組みました
- ・車いすでまちに出よう
- ・作品といっしょに
- ・ハルモニの戦争反対デモ

◆主催：社会福祉法人青丘社

◆共催：東海道かわさき宿交流館

お問い合わせ fureaikan@seikyu-sha.com ☎044(276)4800



青丘社・ふれあい館のハルモニたちの二つの居場所

ウリマダン

「在日高齢者の学びと発信の場・ウリマダン」の前身は「識字学級」です。1988年ふれあい館が設立されて間もなく始められた識字学級には、文字の読み書きをできるようになりたいと、多くのハルモニが通い始めました。今、毎週水曜日、さまざまなテーマで語り合い、経験と想いを言葉にし、文として表わし、さらに、絵で表現したり、ビデオにして発信したりの活動を行っています。そして、積極的に発信し、差別も戦争もない時代を願う市民との交流を進めています。

トラヂの会

1998年1月、識字学級以外にも、在日高齢者が集い、同じ苦勞をした者同士、励まし合い、助け合い、交流する場を！との願い込めて「トラヂの会」は結成されました。以来、交流の場のなかった在日高齢者の出会いとふれあいを深める活動を進めています。美味しい韓国料理の昼食をはさんでの週一回の定例会には、送迎ボランティアの力を借りて、30人から40人のハルモニたちが集まります。そして、歌い踊り笑い、仲間との時間を楽しんでいます。

会場(川崎駅から徒歩10分)

